



KOSTITUZZJONI U REGOLAMENTI

Kif emendati
fil-Kungress Nazzjonali 2018

ISEM U GHAN	3
SHUBIJA	4
MENSWALITÀ	5
IT-TAQSIMIET TAL-GWU	7
IL-GRUPPI TAL-HADDIEMA	8
FERGHAT	10
KONFERENZI ĠENERALI KWADRIENNALI TAT-TAQSIMIET	10
Kungress Nazzjonali	12
KONFERENZI STRAORDINARJI	16
REĠISTRI TAL-KONFERENZI	16
HATRA TAD-DELEGATI, STEWARDS, KOLLETTURI U KUMITATI TAL-GRUPPI	17
HATRA TAL-KUMITAT EŻEKUTTIVI TAT-TAQSIMIET	19
HATRA TAL-KUNSILL NAZZJONALI	20
KOMPOŻIZZJONI TAL-KUNSILL NAZZJONALI KARIGI FIL-UNION	22
LAQGĦAT TAL-KUNSILL NAZZJONALI	23
LAQGĦAT TAL-KUMITATI EŻEKUTTIVI TAT-TAQSIMIET	23
AMMINISTRAZZJONI	24
TNEHHIJA MINN KARIGA	26
BORD TAL-APPELLI	26
KAŻI LEGALI	27
DMIRIJET U FUNZJONIJET	28
HATRA TAL-UFFIĊJALI TAL-UNION	32
QADI TAD-DMIRIJET	33
FINANZI	34
KUMPAÑIJI TAL-UNION	38
REGOLAMENTI OĦRA	39
APPENDIĊI GHALL-ISTATUT	40

ISEM U GĦAN

01. L-Għaqda tissejjaħ General Workers' Union u fil-qosor tkun magħrufa bl-inizjali GWU.

02. L-għan ewlieni tal-GWU huwa li ġġib 'il quddiem ir-risq u l-ġid tal-imsieħba fil-qasam tal-impjieg tagħhom u tikseb għall-imsieħba u l-familji tagħhom livell ta' għajxien xieraq mal-progress taż-żminijiet.

03. Il-GWU tiddikjara li żżomm fil-għoli d-dinjità tax-xogħol u tagħmel minn kollox biex iġġib 'il quddiem dawn id-drittijiet tal-ħaddiema:

(a) Ġustizzja Soċjali flimkien ma' opportunitajiet indaqs għal għajxien hieles u diċenti;

(b) Xogħol għal kulhadd bid-dritt li tagħzel l-impjieg tiegħek, liema dritt m'għandu jġi mxekkel mill-ebda diskriminazzjoni;

(ċ) Sigurtà tal-impjieg u tal-ħlas li tkun intitolat għalih u drittijiet oħra;

(d) Ħarsien u Protezzjoni tas-Saħħa u s-Sigurtà fuq il-Post tax-Xogħol;

(e) Id-dritt tar-rappreżentanza f'dak li jirrigwardja l-interessi tal-ħaddiema;

04. Il-GWU tistabbilixxi kuntatt u żżomm konsultazzjonijiet u kollaborazzjoni ma' unions oħra u għaqdiet mhux governattivi f'dak li huwa ta' interess nazzjonali jew ta' ġid għall-ħaddiema jew ta' risq għall-imsieħba tagħha.

05. (a) Il-Kongress Nazzjonali huwa l-ogħla awtorità tal-GWU;

(b) Il-ħidma tal-GWU titfassal u titfisser minn żmien għal żmien mill-Kongress Nazzjonali;

(ċ) Il-Kongress Nazzjonali jagħti l-mandatt lill-Kunsill Nazzjonali biex imexxi x-xogħol tal-Union skont kif jitfassal mill-Kongress Nazzjonali;

(d) L-Amministrazzjoni Ċentrali jkollha l-mandatt biex tmexxi x-xogħol ta' kuljum tal-Union bejn laqgħa u oħra tal-Kunsill Nazzjonali jew skont kif jiffassal u jkun deċiż mill-Kunsill Nazzjonali.

SHUBIJA

06. (i) Jistgħu jissieħbu fil-GWU dawk il-ħaddiema kollha li jaqilgħu l-ghajxien tagħhom mix-xogħol, ikun fejn ikun, jew hu liema hu x-xogħol tagħhom, salv, iżda, li dan ma jkunx kontra l-provvedimenti ta' Regolament nru.82 u sakemm il-Kunsill Nazzjonali, bl-approvazzjoni tal-Kungress Nazzjonali li jkun imiss, ma jiddeċidix mod ieħor.

(ii) Jistgħu jissieħbu membri fil-GWU dawk l-istudenti li jkunu għadhom ma dahlux fid-dinja tax-xogħol bħala ħaddiema fuq bażi regolari. Dawn jiġu organizzati fil-Fergħa taż-Żgħażaġh tal-GWU.

(iii) Il-GWU taċċetta taħt il-kappa tagħha membri assoċjati dawk l-individwi jew gruppi ta' individwi li x-xogħol tagħhom huwa meqjus għal rashom;

(iv) Jiġu aċċettati wkoll assoċjazzjonijiet ta' ħaddiema li jaħdmu għal rashom b'mod indipendenti.

(v) Jistgħu jissieħbu individwi jew gruppi ta' individwi oħra li l-Kunsill Nazzjonali xorta waħda jhoss li għandu jsieheb fil-GWU.

07. Dawk li jixtiequ jissieħbu fil-GWU iridu l-ewwel japplikaw fuq formola preskritta fejn jiddikjaraw li joqogħodu għar-regolamenti, policies u l-prinċipji kollha tal-Union kif ikunu sa dakinhar u kif jistgħu jinbidlu minn żmien għall-ieħor mill-Kungress Nazzjonali.

08. Il-Kunsill Nazzjonali għandu d-dritt li jirrifjuta kull applikazzjoni għal shubija mingħajr ma jagħti spjegazzjoni. Id-deċiżjoni tal-Kunsill Nazzjonali dwar rifjut mhix appellabbli.

09. (i) Il-Kunsill Nazzjonali għandu s-setgħa li jissospendi jew ineħhi mis-sħubija jew kariga kwalunkwe msieheb, membru ta' kumitat jew uffiċjal li l-imġiba tiegħu tkun meqjusa mill-Kunsill Nazzjonali bħala waħda li tmur kontra l-ġid jew l-interessi tal-Union.

(ii) Meta membru jirreżenja mill-GWU jew anki jekk le, iżda bl-attitudni, kliem jew mod ieħor jagħmel ħsara lill-GWU għandu jkun miżmum milli jkompli jew jerġa' jidhol bħala membru fil-GWU. Jekk ikun il-każ, it-talbiet tiegħu biex jidhol membru mill-ġdid għandhom jitlejgħu quddiem l-Amministrazzjoni Ċentrali li flimkien mat-Taqsima partikolari għandhom jaraw x'miżuri għandhom jittieħdu jekk se jingħata permess għal sħubija mill-ġdid.

10. (a) Kull imsieheb, membru ta' kumitat jew uffiċjal li jiġi sospiż jew imneħhi mis-sħubija jew kariga għandu dritt ta' appell mid-deċiżjoni meħuda kontriha.

(b) Sakemm jiġi deċiż l-appell, id-deċiżjoni tibqa' ssejtni. L-appell irid jintalab bil-miktub u jintbagħat lis-Segretarju Ġenerali sa mhux aktar tard minn sebat (7) ijiem wara li d-deċiżjoni titwassallu permezz ta' ittra reġistrata.

(ċ) L-appelli jinstemgħu minn bord ta' tliet (3) persuni maħtura kull erba' snin mill-Kungress Nazzjonali u dawn ma jkunux membri tal-Kunsill Nazzjonali.

(d) L-appelli għandhom jinstemgħu u jiġu deċiżi fi żmien tliet xhur.

MENSWALITÀ

11. (a) L-ammont tal-menswalità tas-sħubija fil-GWU, inkluż dak il-ħlas kif spjegat f'Regolament nru.91 ta' dawn ir-Regolamenti, jiġi stabbilit mill-Kungress Nazzjonali tal-Union.

(b) Il-Kunsill Nazzjonali għandu s-setgħa li jirrevedi l-ħlas tas-sħubija skont il-bżonn matul il-perjodu bejn Kungress Nazzjonali u ieħor, salv li jingħata rapport lill-Kungress Nazzjonali.

(ċ) Il-ħlas tas-shubija fil-Union iOssir fuq bażi ta' tlettax-il (13) perjodu kull sena, b'kull perjodu magħmul minn erba' (4) ġimgħat.

(d) Minn żmien għall-ieħor jista', jekk tkun tinħass il-ħtieġa għal dan, jiġi impost li barra l-ħlas tas-shubija jsir ħlas ieħor (*levy*) minn kull imsieheb tal-Union.

12. Ma jkollhomx dritt għall-ħarsien tagħhom personali jew ta' grupp daww li ma jkunux ħallsu s-shubija tal-Union sal-ġimgħa kurrenti, u l-flejjes l-oħra kollha li jkun ġie deċiż li jingabru fiż-żmien imsemmi fid-dispożizzjoni li tistabbilixxi l-ħlas tagħhom.

13. (a) Ikun biss meqjus li m'għadux imsieheb dak li f'xi żmien jinnotifika bil-kitba lis-Segretarju Ġenerali bid-dimissjoni tiegħu jew li jitkeċċa skont dawn ir-Regolamenti.

(b) Dak li jiddemetti minn rajh għandu jassigura li l-ittra tad-dimissjoni tiegħu titwassal personalment bl-idejn lis-Segretarju Ġenerali biex tiġi assigurata l-awtenticià tad-dimissjoni u dan għandu jara li jingħata riċevuta (*acknowledgement*) għall-ittra li jagħti.

14. Imsieħba li jkunu lura fil-ħlas ma jkollhomx dritt għall-vot sakemm ma jirregolarizzawx ruħhom għal kollox billi jħallsu l-arretrati kollha minn barra meta dawn ikunu;

(a) Għadhom f'Malta iżda jkunu jaqdu dmirijiet ta' xogħol li minħabba fih huma jkunu obbligati għal raġunijiet kostituzzjonali jew amministrattivi jinqatgħu minn mal-Union.

(b) Ikunu barra minn Malta fuq xogħol u jkunu membri regolari ta' Trade Union fil-pajjiż fejn ikunu jaħdmu.

(ċ) Ikunu fuq korsijiet ta' studju fit-tul jew fuq leave fit-tul fil-ħin kollu tax-xogħol normali tagħhom mingħajr paga. Dawn ma jkunux obbligati li

jħallsu s-sħubija jew xi ħlas ieħor impost jew awtorizzat skont ir-Regolamenti nri.11 u 91 ta' dawn ir-Regolamenti.

15. Il-Kunsill Nazzjonali, jew korp delegat minnu, ikun jista' jiddeċiedi dwar ħelsien mill-ħlas tas-sħubija. Eżenzjoni mill-ħlas tapplika awtomatikament fejn membru jiġi bla xogħol jew jimrad mingħajr paga. F'dawn iż-żewġ każi l-benefiċċju tal-mard jew diżimpjeg m'għandux jiġi meqjus bħala dħul ta' flus għall-fini tal-ħlas tal-miżata.

16. L-imsieħba li jkunu daħlu għat-tieni darba jew aktar fil-Union ma jkollhomx dritt għall-ħarsien tal-Union fl-interessi tagħhom personali jew ta' grupp u ma jkollhomx dritt għall-vot qabel ma jgħaddu tliet (3) xhur mid-data ta' kull dħul sussegwenti, bil-patt li l-Kunsill Nazzjonali jew korp delegat minnu jista' jagħti permess għall-ħarsien.

IT-TAQSIMIET TAL-GWU

17. (a) Il-General Workers' Union tkun organizzata f'numru ta' Taqsimiet u Għaqdiet skont kif jiġi stabbilit mill-Kunsill Nazzjonali. L-isem ta' kull taqsima u għaqda għandu jibda bl-inizzjali GWU u jkompli bl-isem.

(b) Il-kompożizzjoni ta' kull Taqsima, indipendentement mill-isem mogħti lilha, tkun stabbilita mill-Kunsill Nazzjonali skont il-ħtieġa, u għandu jkollha Kumitat Eżekuttiv tagħha nnfisha biex jieħu ħsieb il-kwistjonijiet kollha li għandhom x'jaqsmu mat-Taqsima.

18. Kull Taqsima għandha jkollha;

(a) Segretarju wiehed ħlief f'każi fejn il-Kunsill Nazzjonali jiddeċiedi mod ieħor.

(b) Kull Taqsima għandha jkollha Assistant/i Segretarju/i biex jassisti/u fix-xogħol ġenerali tat-Taqsima jew biex jieħdu ħsieb xi settur jew setturi allokat li lhom mill-Kumitat Eżekuttiv tat-Taqsima.

IL-GRUPPI TAL-ĦADDIEMA

19. Is-sħubija f'kull Taqsima tkun imqassma fi gruppi ta' ħaddiema skont is-sengħa/professjoni tagħhom, jew li għandhom l-istess kundizzjonijiet ta' impjieg, jew li għandhom l-istess **employer**, jew li jaħdmu fl-istess post tax-xogħol.

20. Għandu jkun hemm Delegati, Shopstewards, Kolletturi u Kumitati tal-gruppi. Għal kull grupp għandu jkun hemm Kumitat wieħed hlief f'każi eċċezzjonali fejn il-Kumitat Eżekuttiv tat-Taqsima jiddeċiedi mod ieħor. Kull delegat, shop steward, assistant shop steward jew rappreżentant tal-ħaddiema għandu mill-anqas ikollu livell ta' edukazzjoni bażika sakemm ma jkunx ġie deċiż mod ieħor mis-Segretarju tat-Taqsima.

21. Id-Delegati, Shopstewards, Kolletturi u Kumitati tal-gruppi għandhom jinhatru kull erba' snin f'Laqgħat Ġenerali Kwadriennali tal-ħaddiema ta' kull grupp, u liema laqgħat għandhom isiru bejn Jannar u Ġunju. (Ara Regolament nru.40)

22. Id-dmirijiet tal-uffiċjali u kumitati msemmija fir-Regolament nru.20 għandu jkun dan li ġej;

(a) i. Id-Delegati jirrappreżentaw lill-gruppi tagħhom fil-Konferenza Ġenerali tat-Taqsima rispettiva tagħhom u fil-Kungress Nazzjonali tal-GWU.

ii. Fil-Konferenza Ġenerali Kwadrinali tat-Taqsima rispettiva tagħhom, id-Delegati jivvotaw biex jelegġu l-Kumitat Eżekuttiv tat-Taqsima tagħhom, kif ukoll jivvotaw biex, skont il-kwota allokata lit-Taqsima tagħhom, jaħtru l-membri biex jirrappreżentaw lill-istess Taqsima fil-Kunsill Nazzjonali tal-GWU.

iii. Fil-Kungress Nazzjonali tal-General Workers Union, id-Delegati jivvotaw biex jelegġu lill-Uffiċjali tal-Amministrazzjoni Ċentrali tal-Union.

iv. Id-Delegati jkunu responsabbli wkoll biex ifasslu l-**policy** tal-Union skont kif jixtiequ l-imsieħba li huma jkunu jirrappreżentaw u jirraportaw lura d-

deċiżjonijiet tal-Kungress Nazzjonali tal-GWU jew tal-Konferenza Ġenerali tat-Taqsima lill-imsieħba li huma jirrappreżentaw.

(b) Is-Shopstewards jiehdu f'idejhom il-kwistjonijiet kollha li jinqalgħu fuq ix-xogħol u li jolqtu biss lill-imsieħba li jkunu jirrappreżentaw. F'kull każ ix-Shopstewards jimxu skont id-direttivi tas-Segretarju tat-Taqsima, l-assistenti tiegħu jew min ikun qed jagħmel flokom.

(ċ) Il-Kolletturi jiġbru l-flus tas-sħubija f'kull post tax-xogħol fejn m'hemmx is-sistema ta' check-off u flejjes oħra skont kif deċiż mill-Kungress Nazzjonali jew mill-Kunsill Nazzjonali. Dawn imbagħad jgħaddu l-flus lill-uffiċjal tal-Finanzi u Amministrazzjoni tal-GWU mhux aktar tard minn xahar wara li jinġabru.

(d) i. Il-Kumitati tal-gruppi jiehdu f'idejhom il-kwistjonijiet kollha li jolqtu lill-grupp tagħhom biss u, wara li jkunu studjaw bir-reqqa l-problemi tagħhom, iressquhom lis-Segretarju tat-Taqsima biex jittiehdu passi fuqhom.

ii. Il-Kumitat ta' grupp ikun magħmul minn Delegat/Delegati, Shopsteward/Shopstewards u msieħba oħra. In-numru ta' dawk li jiffurmaw dan il-Kumitat għandu jkollu l-approvazzjoni tal-Amministrazzjoni tat-Taqsima li tkun.

iii. Is-sottomissjonijiet tal-Kumitat/i għandhom jiġu riferuti lis-Segretarju tat-Taqsima li minn naha tiegħu jressaqhom quddiem l-Eżekuttiv tat-Taqsima. Is-Segretarju jista' jitlob li dawn is-sottomissjonijiet ikunu bil-miktub.

iv. Kull Kumitat ta' grupp għandu jzomm minuti tal-laqqgħat tiegħu li jistgħu jiġu eżaminati mit-Taqsima minn żmien għal ieħor. Dawn il-minuti u d-dokumenti kollha għandhom jingħataw lura lit-Taqsima meta l-Kumitat tal-grupp ma jibqax jiffunzjona.

FERGĦAT

23. Il-Kunsill Nazzjonali jista' johloq Fergħat biex jieħdu ħsieb xi parti mill-attivitajiet tal-Union jew biex jieħdu ħsieb setturi speċifiċi ta' msieħba fil-Union. Fost dawn għandu jkun hemm Fergħat li jissejġu:

(a) GWU Għaqda tal-Pensjonanti

(b) GWU Youths

24. Il-Kunsill Nazzjonali jista' minn żmien għal żmien johloq Organizzazzjonijiet b'għanijiet speċifiċi u Kumitati biex jieħdu ħsieb setturi speċifiċi tal-imsieħba fil-Union. L-għanijiet u r-regoli ta' kull Fergħa, Organizzazzjoni jew Kumitat hekk imwaqqfa mill-Kunsill Nazzjonali għandhom jitniżżlu f'appendiċi apposta ma' dan l-Istatut. F'kull każ ir-regolamenti, policies u prinċipji tal-GWU għandhom japplikaw.

KONFERENZI ĠENERALI KWADRIENNALI TAT-TAQSIMIET

25. Kull erba' snin bejn Jannar u Ġunju għandhom isiru l-Konferenzi Ġenerali Kwadriennali tat-Taqsimiet. Kull Konferenza ta' kull Taqsima tkun komposta mid-Delegati, mis-Segretarju tat-Taqsima bħala Delegat ex-officio bid-dritt tal-vot u mill-uffiċjali u l-membri tal-Kumitat Eżekuttiv ta' dik it-Taqsima.

26. (a) Qabel il-Konferenza Nazzjonali tat-Taqsima għandha ssir sejha għal mozzjonijiet u għal nominazzjonijiet għall-uffiċjali u membri biex jiformaw il-Kumitat Eżekuttiv tat-Taqsima għall-erba' snin li jkunu ġejjin.

(b) Fil-każ tas-Segretarju tat-Taqsima s-sejha għan-nominazzjonijiet issir ukoll kull (4) erba' snin skont ma jingħad fir-Regolament nru.80.

(ċ) Issir ukoll sejha għal nominazzjonijiet għall-ħatra tal-membri biex jirrappreżentaw lit-Taqsima fil-Kunsill Nazzjonali tal-GWU skont kif imsemmi fir-Regolament nru.48.

(d) Il-mozzjonijiet u n-nominazzjonijiet iridu jaslu għand is-Segretarju tat-Taqsima saż-żmien stabbilit mill-Kumitat Eżekuttiv tat-Taqsima.

(e) Kull proponent ta' kull mozzjoni għandu jkollu s-sekondant (1) tiegħu. Kull proponent ta' kull nominazzjoni jrid ikollu żewġ (2) sekondanti

(f) Mozzjonijiet jistgħu jitressqu wkoll kollettivament minn kull Kumitat ta' kull grupp kif ukoll mill-Kumitat Eżekuttiv tat-Taqsima.

(g) Il-mozzjonijiet kollha li jkunu se jitressqu fil-Konferenza Ġenerali Kwadriennali tat-Taqsima għandhom jiġu ppubblikati tal-anqas tliet (3) darbiet f'wieħed jew ieħor mill-ġurnali tal-Union u fl-istess waqt issir sejha għal emendi jew addendi għall-istess mozzjonijiet.

(h) L-emendi jew addendi għall-mozzjonijiet ikunu jridu jitwasslu lis-Segretarju tat-Taqsima saż-żmien stabbilit mill-Kumitat Eżekuttiv tat-Taqsima u jiġu ppubblikati tal-anqas darba waħda (1) f'wieħed jew ieħor mill-ġurnali tal-Union. Kull Delegat individwali li jressaq emenda jew addenda jrid ikollu s-sekondant tiegħu.

(i) Il-mozzjonijiet, flimkien mal-emendi jew addendi għalihom, jekk ikun hemm, jiġu ċċirkulati lid-Delegati mal-aġenda tal-Konferenza Ġenerali u mar-Rapport Amministrattiv tat-Taqsima mhux aktar tard minn sebat (7) ijiem qabel il-Konferenza biex id-Delegati jingħatalhom avviż xieraq ta' dak li jkun se jiġi diskuss.

(j) Il-Kumitat Eżekuttiv tat-Taqsima jkollu d-dritt li jressaq kwalunkwe mozzjoni li jidhirlu neċessarja sa tmiem il-Konferenza Ġenerali Kwadriennali u mingħajr is-soltu avviż minn qabel.

27. Fil-Konferenza Ġenerali Kwadriennali tat-Taqsima jsir dan ix-xogħol;

(a) Isir Indirizz mill-President tat-Taqsima li jkun għadu fil-kariga.

(b) Jiġi mressaq ir-Rapport Amministrattiv tat-Taqsima għall-erba' snin li jkunu għaddew mis-Segretarju tat-Taqsima jew uffiċjal ieħor delegat mill-Eżekuttiv fl-assenza tas-Segretarju.

(ċ) Jiġu mressqa u diskussi l-mozzjonijiet.

(d) Jiġu ppreżentati stqarrijiet finanzjarji (fejn applikabbli u li jiġu moqrija) ta' fondi bħalma huma Contingency Funds u Welfare Funds u dawn għandhom ikunu ċertifikati mill-Awdituri tal-Union.

(e) Jiġu maħtura l-uffiċjali u l-membri tal-Kumitati Eżekuttiv tat-Taqsima flimkien mal-membri biex jirrappreżentaw lit-Taqsima fil-Kunsill Nazzjonali tal-GWU.

(f) Kull membru li jkun nominat biex jikkontesta għal Kunsill Nazzjonali biex jirrappreżenta t-Taqsima li jkun imsieheb fiha għandu l-ewwel jiġi elett fil-Kumitat Eżekuttiv ta' dik it-Taqsima biex ikun jista' jkompli bil-kontest tiegħu għall-Kunsill Nazzjonali.

28. Il-mozzjonijiet kollha mgħoddijin mill-Konferenza Ġenerali Kwadriennali tat-Taqsima fuq kwistjonijiet ta' tmexxija ġenerali tal-Union jew ta' interess komuni ma' Taqsimiet oħra għandhom jitressqu quddiem il-Kunsill Nazzjonali tal-GWU sa mhux aktar tard minn sebat (7) ijiem wara l-Konferenza tat-Taqsima u fl-ebda każ dan ma jkun f'inqas minn ħmistax (15) il-ġurnata qabel il-Kungress Nazzjonali tal-Union.

Kungress Nazzjonali

29. Kull erba' (4) snin isir il-Kungress Nazzjonali tal-GWU.

30. Il-Kungress Nazzjonali għandu jkun kompost mid-Delegati tat-Taqsimiet kollha, mill-uffiċjali tal-Amministrazzjoni Ċentrali u mis-Segretarji tat-Taqsimiet, Segretarju Internazzjonali u Rappreżentant tal-Ħaddiema Għawdxin f'kull każ

bħala Delegati ex-officio, mid-Delegati tal-GWU Għaqda tal-Pensjonanti u l-GWU Youths, u mill-membri tal-Kunsill Nazzjonali tal-GWU.

31. Is-sessjoni tal-ftuħ tal-Kungress Nazzjonali għandha ssir bħala parti miċ-ċelebrazzjonijiet ta' Jum il-General Workers' Union, il-5 ta' Ottubru, u mbagħad, skont il-ħtieġa, ix-xogħol tal-Kungress ikompli f'sessjoni jew sessjonijiet oħra.

32 (a) Qabel il-Kungress Nazzjonali għandha ssir sejha għal mozzjonijiet u dan skont il-provvedementi rilevanti tar-Regolamenti nru.33.

(b) Waqt il-Kungress Nazzjonali barra sejha għal mozzjonijiet għandha ssir ukoll sejha għal nominazzjonijiet għal ħatra ta' uffiċjali tal-Amministrazzjoni Ċentrali skont ir-Regolamenti nri.47 u 80 jiġifieri President, Segretarju Ġenerali u Deputat Segretarju Ġenerali.

(ċ) Għandha ssir ukoll sejha għall-ħatra ta' Segretarju Internazzjonali u Rappreżentant/a tal-Ħaddiema Għawdxin.

(d) Kull mozzjoni u kull nominazzjoni jridu jaslu għand is-Segretarju Ġenerali saż-żmien stabbilit mill-Kunsill Nazzjonali.

(e) Kull proponent ta' kull nominazzjoni għall-ħatra tal-uffiċjali tal-Amministrazzjoni Ċentrali jrid ikollu żewġ (2) sekondanti.

33. (a) Il-mozzjonijiet li jitressqu għall-kunsiderazzjoni tal-Kungress Nazzjonali u dan bl-eċċezzjoni ta' mozzjonijiet originati mill-Kunsill Nazzjonali tal-Union iridu qabel ikunu ġew approvati mill-Konferenza Ġenerali tat-Taqsima minn fejn ikunu ġew originati u jitressqu għall-Kungress Nazzjonali f'isem il-Kumitat Eżekuttiv tat-Taqsima.

(b) Iżda kemm il-Kumitat Eżekuttiv ta' kull Taqsima, kemm il-Kumitat ta' kull grupp, u kemm kull Delegat individwali jkunu jistgħu jressqu għall-Kungress Nazzjonali mozzjonijiet fuq materji li jkunu nqalgħu fiż-żmien bejn il-

Konferenza Ġenerali tat-Taqsima u l-ħruġ mis-Segretarju Ġenerali tal-Union tal-avviż għas-sottomissjonijiet ta' mozzjonijiet.

(ċ) Il-mozzjonijiet imsemmija fil-paragrafu (b) ta' dan ir-Regolament, qabel jitressqu quddiem il-Kungress Nazzjonali għandhom jiġu diskussi fil-Kunsill Nazzjonali.

(d) Fil-każ ta' mozzjoni mressqa minn Delegat individwali, dan id-Delegat flimkien mas-sekondant tal-mozzjoni tiegħu jiġu msejha biex jattendu għat-trattazzjoni tal-mozzjoni fil-Kunsill Nazzjonali u jiehdu sehem fit-trattazzjoni.

(e) Fil-każ ta' mozzjoni mressqa minn Kumitat ta' grupp, dan il-Kumitat jew rappreżentanti tiegħu jiġu msejha biex jattendu għat-trattazzjoni tal-mozzjoni fil-Kunsill Nazzjonali u jiehdu sehem fit-trattazzjoni.

(f) Meta l-mozzjonijiet imsemmija fil-paragrafu (b) ta' dan ir-Regolament jiġu approvati mill-Kunsill Nazzjonali, dawn il-mozzjonijiet jitressqu għall-approvazzjoni tal-Kungress Nazzjonali.

(g) Il-mozzjonijiet kollha li jkunu se jitressqu għall-approvazzjoni fil-Kungress Nazzjonali għandhom jiġu pubblikati almenu tliet (3) darbiet f'wieħed jew iehor mill-ġurnali tal-Union u fl-istess waqt issir sejha għal emendi jew addenda għall-istess mozzjonijiet.

(ħ) L-emendi jew addendi għall-mozzjonijiet ikunu jridu jitwasslu lis-Segretarju Ġenerali saż-żmien stabbilit mill-Kunsill Nazzjonali tal-Union u jiġu ppubblikati almenu darba waħda (1) f'wieħed jew iehor mill-ġurnali tal-Union.

(i) Kull Delegat li jressaq mozzjoni skont paragrafu (b) ta' dan ir-Regolament jew emenda/addenda skont paragrafu (ħ) ta' dan l-istess Regolament, irid ikollu sekondant għall-mozzjoni tiegħu. Dan ma jgħoddx għal dawk il-mozzjonijiet imressqin kollettivament mill-Kumitat Eżekuttivi tat-Taqsimiet u minn Kumitati tal-gruppi.

(j) Il-mozzjonijiet, flimkien mal-emendi jew addenda għalihom, jekk ikun hemm, ir-Rapport Amministrattiv u Stqarrija Finanzjarja riveduta, u l-Aġenda tal-Kungress Nazzjonali għandhom jitqassmu lid-Delegati mhux inqas minn sebat (7) ijiem qabel il-Kungress Nazzjonali biex id-Delegati jingħatalhom avviż xieraq ta' dak li jkun se jiġi diskuss.

(k) Il-Kunsill Nazzjonali jkollu d-dritt li jressaq kwalunkwe mozzjoni li jkun jidhirlu li hija neċessarja sa tmien il-Kungress Nazzjonali u dan isir mingħajr is-soltu avviż minn qabel.

34. (a) Fil-Kungress Nazzjonali isir Indirizz mill-President tal-GWU li jkun għadu fil-kariga.

(b) Jiġi mressaq ir-Rapport Amministrattiv għall-erba' snin li jkunu għaddew.

(ċ) Fil-Kungress Nazzjonali s-Segretarju Ġenerali jressaq Stqarrija Finanzjarja riveduta flimkien ma' Karta Bilanċjali. Ir-reviżjoni tal-Istqarrija Finanzjarja u tal-Karta Bilanċjali ssir minn Awditur/i indipendenti li jkun/u ***Certified Public Accountant/s*** u li jiġi/u mahtur/a mill-Kunsill Nazzjonali.

(d) Fil-Kungress Nazzjonali jitressqu u jiġu diskussi l-mozzjonijiet u jingħata wkoll rendikont ta' dak li jkun sar fir-rigward tal-mozzjonijiet li jkunu ġew approvati mill-Kungress Nazzjonali ta' qabel.

(e) Il-Kungress Nazzjonali jahtar kull erba' (4) snin lill-uffiċjali tal-Amministrazzjoni Ċentrali tal-Union li huma l-President, is-Segretarju Ġenerali u d-Deputat Segretarju Ġenerali. Il-Kungress Nazzjonali jahtar ukoll għal perjodu ta' erba' (4) snin lis-Segretarju Internazzjonali u r-Rappreżentant/a tal-Ħaddiema Għawdxin. Dan isir skont dak imfisser fir-Regolamenti nri.47 u 80 ta' dawn ir-Regolamenti.

KONFERENZI STRAORDINARJI

35. Jistgħu jissejġu Konferenzi Nazzjonali Straordinarji tal-Union, Konferenzi Ġenerali Straordinarji tat-Taqsimiet u Laqgħat Ġenerali Straordinarji tal-gruppi tal-ħaddiema membri tal-Union kif ġej;

(a) Konferenza Nazzjonali Straordinarja tista' tissejjaħ mill-Kunsill Nazzjonali jew fuq talba ta' mhux inqas minn ħamsa u għoxrin fil-mija (25%) tad-Delegati kollha tal-Union.

(b) Konferenza Ġenerali Straordinarja ta' Taqsima tista' tissejjaħ mill-Kumitat Eżekuttiv tat-Taqsima jew fuq talba ta' mhux inqas minn erbgħin fil-mija (40%) tad-Delegati kollha ta' dik it-Taqsima.

(ċ) Laqgħa Ġenerali ta' grupp tista' tissejjaħ mill-Eżekuttiv tat-Taqsima li minnha jkun jifforma parti dak il-grupp jew fuq talba ta' mhux inqas minn erbgħin fil-mija (40%) tal-imsieħba tal-grupp. Fil-każ tal-aħħar is-Segretarju tat-Taqsima għandu fi żmien raġonevoli jirċievi bil-miktub ir-raġunijiet għaliex qed tintalab il-Laqgħa Ġenerali tal-grupp.

REĠISTRI TAL-KONFERENZI

36. (a) Is-Segretarju Ġenerali tal-Union għandu jżomm reġistri li juru d-dettalji kollha dwar il-Kungress Nazzjonali.

(b) Is-Segretarji tat-Taqsimiet għandhom iżommu reġistri li juru d-dettalji kollha dwar il-Konferenzi Ġenerali tat-Taqsimiet u dwar il-Laqgħat Ġenerali tal-gruppi.

(ċ) Id-dettalji msemmija f'paragrafi (a) u (b) ta' dan ir-Regolament iridu, skont il-każ, ikunu juru;

i. Kemm isiru Kungressi Nazzjonali, Konferenzi Ġenerali tat-Taqsimiet u Laqgħat Ġenerali tal-grupp.

- ii. Kemm jattendu Delegati jew imsieħba għalihom.
- iii. L-ismijiet tad-Delegati u lil min jirrappreżentaw.
- iv. Il-minuti tal-Kungressi, Konferenzi u Laqgħat rispettivi.

HATRA TAD-DELEGATI, STEWARDS, KOLLETTURI U KUMITATI TAL-GRUPPI

37. (a) L-Imsieħba tal-GWU ikunu mqassma f'kull Taqsima fi gruppi li minnhom jintgħazlu Delegati biex jirrappreżentawhom fil-Konferenzi Ġenerali tat-Taqsima u fil-Kungress Nazzjonali tal-Union. Dawn il-gruppi jkollhom jedd għal rappreżentanza minn Delegat/Delegati fuq is-sies muri hawn taht.

- i. Grupp li jkun fih minn 5 sa 40 imsieħeb - Delegat wiehed
- ii. Grupp li jkun fih 'il fuq minn 41 imsieħeb jew parti minn - Delegat għal kull 50 imsieħeb.

(b) L-imsieħba f'kull każ iridu jkunu mħallsa sal-aħħar ta' Marzu tas-sena tal-elezzjoni.

(ċ) Il-GWU Youths għandha tahtar waqt il-Laqqgħa Ġenerali tagħha massimu ta' 10 delegati bid-dritt tal-vot għal Kungress Nazzjonali. L-ewwel prijorità għandha tingħata lill-President u lis-Segretarju tal-GWU Youths u wara lill-membri tal-Eżekuttiv tal-istess GWU Youths. Fejn dan in-numru ma jintlaħaqx dan għandu jimtela' minn żgħażaġh oħra b'elezzjoni fl-istess Konferenza. Dawn id-delegati ma jridux ikunu diġà delegati f'isem shabhom il-haddiema fuq il-postijiet tax-xogħol rispettivi tagħhom. Il-Laqqgħa Ġenerali tal-GWU Youths trid issir wara li jkunu saru l-Konferenzi kollha tat-Taqsimiet.

(d) Il-GWU Għaqda tal-Pensjonanti għandha jkollha lill-membri tal-Kumitat Eżekuttiv tagħha bħala Delegati fil-Kungress Nazzjonali tal-GWU iżda n-numru ta' Delegati assenjati lilha m'għandux ikun ta' aktar minn ħmistax (15)

38. (a) F'kull post tax-xogħol fejn hemm numru ta' msieħba, ta' liema grad jew sengħa jkunu, li jaħdmu flimkien u fl-istess dipartiment u li jgħoddu għoxrin (20) jew iżjed, għandhom jiġu kkunsidrati bħala grupp u hadd ma jista' joħroġ jivvota barra dak il-grupp.

(b) F'postijiet tax-xogħol fejn mhux possibbli jingħaqdu gruppi bħalma jidher fil-paragrafu preċedenti, għax in-numru tal-imsieħba jkun inqas mill-minimu ta' għoxrin, l-imsieħba kollha ta' dawn il-postijiet tax-xogħol wara struzzjonijiet mit-Taqsima kkonċernata jithalltu flimkien biex jiformaw grupp bil-jedd ta' rappreżentanza minn Delegat/Delegati.

(ċ) Imsieħba li huma suġġetti għal ċaqlieg amministrattivi minn post għal iehor jivvotaw biss fil-grupp fejn ikunu waqt l-elezzjoni.

39. Fl-elezzjonijiet għar-rappreżentanza tal-haddiema fuq il-Post tax-Xogħol l-ewwel ma jinħatar ikun is-Shopsteward li jkun wkoll Delegat sakemm ma jirrinunzjax dan id-dritt. Però dan l-arrangament ma jintitolax lill-grupp għal aktar Delegati milli jkun intitolat għalihom fuq il-bażi tar-rappreżentanza murija f'Regolament nru.37.

40. Il-Laqqgħat Ġenerali tal-gruppi biex jintgħażlu d-Delegati, Shopstewards, Assistenti Shopstewards, Kolletturi u Kumitati tal-gruppi jsiru kull erba' snin u għandhom jitmexxew mill-Amministrazzjoni tat-Taqsima rispettiva. Dan għandu jsir b'kordinazzjoni u kollaborazzjoni max-Shopstewards rispettivi. F'każ ta' gruppi li ma jkunux organizzati, ikun id-dmir tal-Amministrazzjoni tat-Taqsima rispettiva biex torganizza dawn il-gruppi.

41. Id-Delegati, ix-Shopstewards, Assistenti Shopstewards, il-Kolletturi u l-Kumitati tal-gruppi jridu jkunu msieħba tal-grupp li jkunu se jirrappreżentaw u jintgħażlu mill-imsieħba tal-grupp tagħhom u normalment iservu għal erba' snin barra minn meta jinbidlu b'maġġoranza (50% + 1) mill-imsieħba tal-grupp f'Laqqgħa msejja apposta u regolarment avżata u li tkun awtorizzata u mmexxija mit-Taqsima kkonċernata jew skond ir-Regolament nru.40.

42. (a) Shopsteward li jkun ukoll Delegat, malli jispiċċa mill-kariga ta' Shopsteward għandu wkoll itemm il-kariga ta' Delegat.

(b) Meta tinħoloq vakanza fil-kariga ta' Delegat/Shopsteward, l-elezzjoni għall-mili ta' din il-vakanza għandha ssir fi żmien xahrejn.

43. Dawk il-ħaddiema li jkunu daħlu msieħba godda fil-Union u qatt qabel ma kien hemm imsieħba fil-post tax-xogħol fejn jaħdmu, għandhom id-dritt li barra li jaħtru Shopsteward, Assistenti Shopstewards, Kollettur u membri tal-Kumitat tal-grupp tagħhom, jaħtru wkoll Delegati, liema Delegati jibdew jiffunzjonaw fi żmien xahrejn.

44. (a) Kull kariga li fiha msieħeb ikun ġie elett għandha tintemm meta l-imsieħeb ikkonċernat ma jibqax aktar impjegat f'dak il-post tax-xogħol li minnu jkun ġie elett Delegat.

(b) Karigi oħra li l-imsieħeb ikollu kemm fil-Kumitat Eżekuttiv tat-Taqsima kif ukoll fil-Kunsill Nazzjonali għandhom jiġu mitmuma malli l-imsieħeb ma jibqax aktar taht ir-responsabbiltà ta' dik it-Taqsima li minnha jkun ġie elett.

(ċ) F'kull każ meta jissuċċiedi dak li jingħad fil-paragrafu (b) ta' dan ir-Regolament, jew ukoll f'każ ta' riżenja jew tkeċċija t-Taqsima rispettiva għandha tagħmel l-arranġamenti meħtieġa biex jiġi maħtur sostitut tiegħu meta ma jkunx hemm *runner-up* b'riżultat tal-elezzjoni preċedenti għall-ħatra tal-Kumitat Eżekuttiv tat-Taqsima u/jew għall-ħatra tal-membri tal-Kunsill Nazzjonali.

HATRA TAL-KUMITAT EŻEKUTTIVI TAT-TAQSIMIET

45. Il-President, Viċi-President (fejn applikabbli), Segretarju, Assistent Segretarju (jew Assistenti Segretarji fejn applikabbli) u l-membri kollha tal-Kumitat Eżekuttiv tat-Taqsima jiġu magħżula mid-Delegati ta' dik it-Taqsima fil-

Konferenza Ġenerali Kwadriennali tat-Taqsima, fejn kull uffiċjal jinħatar għall-perjodu ta' erba' snin skont ir-Regolament nru.80.

46. L-Uffiċjali u l-membri tal-Kumitat Eżekuttiv tat-Taqsima maħturin skont ir-Regolament preċedenti nru.45 jibqgħu jservu għal erba' snin sal-Konferenza Ġenerali Kwadriennali tat-Taqsima li jkun imiss, jew sa Konferenza Ġenerali Straordinarja tat-Taqsima msejha għalhekk fuq deċiżjoni tal-Kunsill Nazzjonali tal-Union jew fuq talba ta' mhux inqas minn erbgħin fil-mija (40%) tad-Delegati ta' dik it-Taqsima.

FATRA TAL-KUNSILL NAZZJONALI

47. (a) L-Uffiċjali tal-Amministrazzjoni Ċentrali tal-GWU, li huma l-President tal-Union, is-Segretarju Ġenerali u d-Deputat Segretarju Ġenerali jintgħazlu b'vot ġenerali kull erba' (4) snin fil-Kungress Nazzjonali skont ma jingħad fir-Regolament nru.80 ta' dawn ir-Regolamenti.

(b) Is-Segretarju Internazzjonali u l-Rapprezentant għall-Ħaddiema Ghawdxin jiġu maħtura b'vot ġenerali kull erba' (4) snin fil-Kungress Nazzjonali skont ma jingħad fir-Regolament nru.80 ta' dawn ir-Regolamenti.

48. (a) Is-seba' u erbgħin (47) membru l-oħra tal-Kunsill Nazzjonali jiġu maħtura kif stipulat fir-Regolamenti nri. 56(b), (ċ) u (d) filwaqt li sub-artiklu (b) dawn jitqassmu fi kwoti fuq it-Taqsimiet fil-proporzjon tal-imsieħba ta' kull Taqsima skont l-għadd tagħhom kif ikun sal-31 ta' Diċembru ta' qabel lelezzjoni tagħhom.

(b) Dawn il-membri tal-Kunsill Nazzjonali msemija fil-paragrafu preċedenti jiġu eletti skont il-kwoti mill-Konferenza Ġenerali ta' kull Taqsima tal-GWU kif imsemmi fir-Regolamenti nri.26(ċ) u 27(e) u (f) ta' dawn ir-Regolamenti.

49. Minn dawn is-seba' u erbgħin membru maħturin mill-Konferenzi Ġenerali Kwadriennali tat-Taqsimiet tal-Union iridu jkun jinkludu fihom is-Segretarju u l-

President tat-Taqsimiet li għalihom japplika d-dritt tal-vot fil-Kunsill Nazzjonali bħalma japplika wkoll għall-Uffiċjali tal- Amministrazzjoni Ċentrali tal-Union.

50. Madankollu u minkejja dak li jingħad fir-Regolament nru.48a, l-ebda Taqsima ma jista' jkollha inqas minn tliet (3) membri bid-dritt tal-vot fil-Kunsill li jinkludu l-President u s-Segretarju.

51. Meta fil-Konferenza Ġenerali Kwadriennali ta' Taqsima ssir l-elezzjoni għall-hatra tal-membri biex jirrappreżentaw lit-Taqsima fil-Kunsill Nazzjonali jkun hemm żewġ imsieħba li jġibu l-istess numru ta' vot għall-aħħar post fin-numru ta' membri allokat li lit-Taqsima, terġa' ssir elezzjoni oħra fil-Konferenza tat-Taqsima rispettiva li fiha jikkontestaw iż-żewġ imsieħba li jkunu ġabu l-istess numru ta' voti.

52. Il-President ta' Taqsima elett f'dik il-Konferenza Kwadriennali għandu jkun membru fil-Kunsill Nazzjonali.

53 F'każ li tinħoloq vakanza f'post ta' membru ta' Taqsima fil-Kunsill Nazzjonali, u għal dan il-post ma jkunx hemm *runner-up* fil-votazzjoni li tkun saret fil-Konferenza Ġenerali Kwadriennali tat-Taqsima, il-Kumitat Eżekuttiv tat-Taqsima li tkun ikollu l-jedd li jimla l-post b'imsieheb minn dik l-istess Taqsima skont Regolament nru.44(ċ)

54. Meta Taqsima tiġi xolta jew tiġi magħquda ma' Taqsima oħra, dawk il-membri tal-Kunsill li kienu jirrappreżentaw lit-Taqsima xolta jew magħquda għandhom iżommu posthom fil-Kunsill Nazzjonali sakemm issir il-Konferenza Nazzjonali fit-Taqsima il-ġdida.

55. Il-Kunsill Nazzjonali ġdid jitqies kostitwit immedjatament mal-għeluq tal-Kungress Nazzjonali.

KOMPOŻIZZJONI TAL-KUNSILL NAZZJONALI KARIGI FIL-UNION

56. Il-Kunsill Nazzjonali tal-GWU ikun kompost kif muri hawn taħt;

(a) Il-President, is-Segretarju Ġenerali u d-Deputat Segretarju Ġenerali.

(b) Tlieta u erbgħin (43) membru li jinkludi lis-Segretarji, il-Presidenti u r-rappreżentanti tat-Taqsimiet.

(ċ) Żewġ (2) rappreżentanti maħturin mill-Għaqda tal-Pensjonanti bid-dritt tal-vot.

(d) Żewġ (2) rappreżentanti maħturin mill-GWU Youths bid-dritt tal-vot.

(e) Segretarju Internazzjonali, Rappreżentant tal-Ħaddiema Għawdxin, bi dritt tal-vot.

(f) Uffiċjali oħra li jistghu jiġu co-opted jew mistiedna mill-Kunsill Nazzjonali skont il-ħtieġa mingħajr id-dritt tal-vot.

(g) Membri onorarji maħtura mill-Kungress Nazzjonali mingħajr dritt tal-vot.

57. L-ebda msieħeb li jkun f'Union jew Assoċjazzjoni trejdunjonistika oħra ma jista' jokkupa xi kariga fil-Union. L-ebda uffiċjal tal-Amministrazzjoni Ċentrali jew Segretarju ta' Taqsima ma jista' jkollu kariga oħra f'xi Organizzazzjoni oħra għajr dik fil-Union. Meta jinstab li xi hadd naqas taħt dan ir-Regolament jitneħħa mill-kariga minnufih, imma b'hekk m'għandux jitqies invalidu x-xogħol li jkun sar matul iż-żmien li huwa kien qed jokkupa xi kariga fil-General Workers' Union.

58. (a) L-imsieħba li jiġu proposti għal xi kariga fil-Union, u anke dawk li jipproponuhom u dawk li jissekondawhom, għandhom kollha jkunu regolari fil-ħlas tas-sħubija fil-Union.

(b) Dawk li jkunu proposti għal karigi fil-Kunsill Nazzjonali tal-Union jew fl-Eżekuttiv tat-Taqsimiet iridu jkunu ilhom imsieħba fil-Union għall-inqas sitt xhur.

LAQGĦAT TAL-KUNSILL NAZZJONALI

59. Il-Kunsill Nazzjonali tal-GWU jiltaqa' mill-inqas darba kull xahrejn jew aktar spiss jekk ikun hemm bżonn fuq deċiżjoni tal-President u s-Segretarju Ġenerali jew fuq talba ta' tmien (8) membri tal-Kunsill.

60. Il-kworum tal-Kunsill Nazzjonali jkun ta' erbgħin fil-mija (40%) tal-membri. Jekk il-kworum ma jintlaħaqx sa nofs siegħa wara l-ħin stabbilit, is-Segretarju Ġenerali, jew min ikun qed jagħmilha floku, jimmarka dawk li ma jkunux attendew bħala assenti għall-fini tar-Regolament nru. 73 (a), (b) u (c). Iżda dan ma japplikax għal min ikun imnizzel bħala skużat. Il-Laqqgħa tiġi agġornata mill-President, jew fl-assenza tiegħu, mis-Segretarju Ġenerali għal data li jstabbilixxi dak il-ħin jew li tiġi stabbilita wara mill-President.

LAQGĦAT TAL-KUMITATI EŻEKUTTIVI TAT-TAQSIMIET

61. Il-Kumitati Eżekuttivi tat-Taqsimiet tal-GWU jiltaqgħu darba fix-xahar kemm-il darba l-istess Kumitati Eżekuttivi ma jiddeċiedux mod ieħor, basta ma jkunx hemm spazju ta' xahrejn bejn Laqqgħa u oħra tal-Kumitat Eżekuttiv.

62. Il-kworum tal-Kumitat Eżekuttiv ta' kull Taqsima jkun ta' erbgħin fil-mija (40%) tal-membri. Jekk il-kworum ma jintlaħaqx sa nofs siegħa wara l-ħin stabbilit, is-Segretarju jimmarka dawk li ma jkunux attendew bħala assenti għall-fini tar-Regolament nru.73. Iżda dan ma japplikax għal min ikun imnizzel bħala skużat. Il-Laqqgħa tiġi agġornata mill-President, jew mill-Viċi-President, jew, fl-assenza tat-tnejn, mis-Segretarju tat-Taqsima għal data li jstabbilixxi dak il-ħin jew li tiġi stabbilita wara mill-President.

AMMINISTRAZZJONI

63. It-tmexxija generali u t-twettiq tal-politika tal-Union, liema politika tiġi stabbilita mill-Kungress Nazzjonali, ikunu f'idejn il-Kunsill Nazzjonali kif imfissra f'Artiklu 5ċ.

64. (a) Fi proċeduri legali l-Union tkun rappreżentata mis-Segretarju Ġenerali jew minn rappreżentant tiegħu skont ir-responsabbiltà tal-uffiċċju.

(b) Mingħajr ħsara għal dak li jingħad fil-paragrafu preċedenti, f'każi li jolqtu biss xi Taqsima tal-Union, it-Taqsima tkun rappreżentata fi proċeduri legali mis-Segretarju tat-Taqsima.

65. Il-Kunsill Nazzjonali għandu d-dritt li jara l-minuti u kull korrispondenza u dokumenti oħra ta' kull Taqsima skont il-ħtieġa. Id-dokumenti flimkien mal-korrispondenza uffiċjali ta' kull Taqsima huma proprjetà tal-Union.

66. Għandu jkun hemm reġistrazzjoni ċentrali ta' dokumenti u korrispondenza ta' kull Taqsima u Arkivju fejn dawn għandhom jinżammu. L-Arkivju għandu jkun taħt ir-responsabbiltà tad-Dipartiment tar-Riċerka u Informazzjoni.

67. Għandu jkun hemm inventarju tal-għamara u tagħmir ieħor fl-uffiċċji kollha tal-GWU. Dan għandu jkun rivedut kull sitt (6) xhur u jkun ir-responsabbiltà tal-Uffiċċju tal-Finanzi u Amministrazzjoni.

68. (a) Għandu jkun hemm Kumitat tas-Segretarji kompost mis-Segretarju Ġenerali, mid-Deputat Segretarju Ġenerali, mis-Segretarji tat-Taqsimiet kollha, mis-Segretarju Internazzjonali u mir-rappreżentant/a tal-Ħaddiema Għawdxin. F'dan il-Kumitat għandu jattendi wkoll il-President tal-Union.

(b) Dan il-Kumitat tas-Segretarji jkun taħt il-Presidenza tal-President.

(ċ) L-Għanijiet tal-Kumitat tas-Segretarji huma li jiġi koordinat ix-xogħol fuq kwistjonijiet li jolqtu t-Taqsimiet. F'dan il-Kumitat jiġu diskussi suġġetti li

jaffettwaw ix-xogħol fi hdan il-GWU. Huwa jittratta u jiddeċiedi kwistjonijiet li jiġu riferuti lil mill-Kunsill Nazzjonali.

(d) Il-Kumitat tas-Segretarji għandu jiltaqa' mill-inqas darba fil-ġimgħa jew kif stabbilit mis-Segretarju Ġenerali.

69. (a) Għandu jkun hemm ukoll Kumitat tal-Presidenti u s-Segretarji kompost mill-President tal-Union, mis-Segretarju Ġenerali, mid-Deputat Segretarju Ġenerali, mill-Presidenti, mis-Segretarji tat-Taqsimiet kollha, mis-Segretarju Internazzjonali u mir-rappreżentant/a tal-Ħaddiema Ghawdxin.

(b) Dan il-Kumitat tal-Presidenti u s-Segretarji jiltaqa' mill-inqas darba kull xahrejn u jkun taħt il-presidenza tal-President.

70. Kwistjonijiet u każi li jolqtu biss Taqsima waħda għandhom jiġu trattati mill-Kumitat Eżekuttiv ta' dik it-Taqsima. Jekk il-Kumitat Eżekuttiv ma jasalx f'riżultat li jissodisfah, il-Kumitat Eżekuttiv għandu jirreferi l-kwistjoni jew il-każ li jkun lill-Amministrazzjoni Ċentrali. Jekk xorta waħda ma tinstabx soluzzjoni, il-kwistjoni jew il-każ għandu jiġi riferut lil-Kunsill Nazzjonali tal-Union.

71. Kull riżoluzzjoni mgħoddija mit-Taqsima li tista' tolqot it-tmexxija ġenerali tal-Union jew interessi komuni ta' Taqsima oħra, għandha titressaq minnufih quddiem il-Kumitat tas-Segretarji u wara l-Kunsill Nazzjonali u jintbagħat magħha rapport dwar il-laqgħa li fiha tkun giet mgħoddija dik ir-riżoluzzjoni.

72. L-Uffiċjali u l-membri tal-Kunsill Nazzjonali u tal-Eżekuttivi tat-Taqsimiet u msieħba oħra awtorizzati li jitilfu mill-paga bażika tagħhom biex jaqdu dmirhom fuq xogħol tal-Union, jiġu mħallsa mill-fondi tal-Union il-flus li jitilfu, iżda l-ħlas irid jiġi approvat mis-Segretarju tat-Taqsima u wkoll mill-Amministrazzjoni Ċentrali.

TNEĦĦIJA MINN KARIGA

73. (a) Dak l-Uffiċjal jew membru tal-Kunsill Nazzjonali jew ta' Kumitat Eżekuttiv ta' Taqsima jew ta' xi Kumitat ieħor tal-Union li jonqos mil-laqqgħat għal tliet darbiet konsekutivi mingħajr raġuni ġustifikata, jiġi mneħħi mill-kariga tiegħu. Ir-raġuni mogħtija trid tingħata u tiġi approvata mis-Segretarju rispettiv biss.

(b) F'każ ta' membru tal-Kunsill Nazzjonali dan jiġi mneħħi mill-Kunsill Nazzjonali, u f'każ ta' membru ta' Kumitat Eżekuttiv ta' Taqsima jew xi Kumitat ieħor tal-Union dan jiġi mneħħi mill-Kunsill Nazzjonali fuq rakkomandazzjoni mit-Taqsima konċernata jew mill-Kumitat konċernat.

(ċ) Dan japplika wkoll għad-Delegati tal-Union. Il-Kunsill Nazzjonali tal-Union għandu s-setgħa li jneħħi lil kull Delegat li jonqos mingħajr raġuni ġustifikata milli jattendi għal tliet darbiet konsekutivi l-Kungress Nazzjonali tal-GWU u/jew Konferenzi Ġenerali tat-Taqsima rispettiva tiegħu fi hdan il-Union.

BORD TAL-APPELLI

74. (a) Meta Segretarju ta' Taqsima jkollu f'idejh każ ta' msieħeb jew imsieħba, huwa għandu, safejn hu possibbli, jgħarraf lill-imsieħeb jew imsieħba b'dak li jkun qed isir fuq il-każ. Is-Segretarju tat-Taqsima għandu jagħti d-deċiżjoni tiegħu fuq il-każ mhux aktar tard minn xahar minn meta l-ilment ikun ġie reġistrat mat-Taqsima.

(b) Jekk l-imsieħeb (jew l-imsieħba) li jkun ressaq il-każ ikun jidhirli li t-Taqsima ma tagħtux konsiderazzjoni sħiħa, huwa għandu d-dritt li jkompli jmexxi aktar 'il quddiem il-każ tiegħu u dan jgħaddi mill-Kumitat Eżekuttiv tat-Taqsima għal għand l-Amministrazzjoni Ċentrali li min-naħa tagħha tagħmel hiliha kollha biex tressaq liż-żewġ naħat għal ftehim. Kemm-il darba xi waħda mill-partijiet tibqa' ma taqbilx mal-eżitu tal-każ allura l-każ jitressaq quddiem il-Bord tal-Appelli minn dik il-parti li ma tkunx qed taqbel.

(ċ) L-ebda każ ma jista' jitressaq quddiem il-Bord tal-Appell aktar tard minn tliet xhur minn meta l-imsieheb ikun informat bid-deċiżjoni tal-Eżekuttiv.

75. (a) Il-Bord tal-Appelli jinħatar kull erba' (4) snin mill-Kunsill Nazzjonali u jkun kompost minn Chairman indipendenti u erba' (4) membri, li ma jkunux membri tal-Kunsill Nazzjonali u lanqas jokkupaw xi kariga fil-Union, magħżulin minn fost panel ta' nies nominati fl-ewwel Laqgħa tal-Kunsill Nazzjonali li tinzamm wara l-Kungress Nazzjonali. Is-Segretarju tal-Bord tal-Appelli jiġi maħtur mill-Kunsill Nazzjonali iżda ma jkunx membru tal-Bord tal-Appelli.

(b) Persuni addattati, u li mhux neċessarjament ikunu msieħba tal-Union, jistgħu jintgħażlu biex iservu fuq il-Bord tal-Appelli.

(ċ) Il-Kunsill Nazzjonali jista' jxolji l-panel tal-membri tal-Bord tal-Appelli qabel ma jagħlqu l-erba' (4) snin tal-ħatra tagħhom.

(d) Il-Bord tal-Appelli għandu, bi ftehim mal-Kunsill Nazzjonali, jiffissa l-ewwel il-proċedura li biha jitressqu l-appelli mill-imsieħba. Il-Bord imbagħad jieħu l-inkarigu li jistharreġ il-każi kollha riferiti quddiemu u jiddeċiedi liema minnhom jiġu aċċettati biex jiġu proċessati minnu skont il-proċedura ffixxata.

(e) Biex il-Bord tal-Appelli jkun jista' jagħmel ix-xogħol tiegħu sewwa, għandu jiġi fornut b'kopji tad-dokumenti ta' kull ftehim li jsiru minn żmien għal ieħor mit-Taqsimiet tal-Union. Dawn id-dokumenti jiġu miżmumin mis-Segretarju tal-Bord tal-Appelli.

(f) Id-deċiżjonijiet li jasal għalihom il-Bord tal-Appelli jkunu finali.

KAŻI LEGALI

76. F'kull każ fejn imsieheb ikun meħtieġ li jieħu passi legali dwar id-drittijiet tiegħu inkonnessjoni max-xogħol tiegħu, il-każ jeħtieġ l-ewwel jitressaq lis-Segretarju tat-Taqsima. L-imsieħba jiġu pprovduti biss b'għajjnuna ta' avukat.

Kull spiża ta' każi legali ma jkunux koperti mill-GWU sakemm is-Segretarju Ġenerali flimkien mal-Amministrazzjoni Ċentrali flimkien mas-Segretarju tat-Taqsima ma jiddeċidix mod ieħor. F'każi serji u sensittivi jkun il-Kunsill Nazzjonali li għandu jiddeċiedi jekk;

(a) il-GWU għandhiex tidhol tiddefendi l-każi tal-imsieħba skont iċ-ċirkostanzi kemm permezz tat-Taqsima kif ukoll b'passi legali,

(b) Liema kundizzjonijiet l-imsieħeb għandu jaċċetta biex il-Union tagħmel dan.

DMIRIJET U FUNZJONIJIET

77. Ix-xogħol kollu Organizzattiv u Amministrattiv tal-GWU li mhux speċifikat fir-Regolament nru. 78 huwa f'idejn id-Deputat Segretarju Ġenerali. Il-ħidma tad-Deputat Segretarju Ġenerali tkun taħt il-ħarsien tas-Segretarju Ġenerali li hu l-Uffiċjal Eżekuttiv Anzjan tal-Union.

78. Ikun hemm dawn l-Uffiċjali Nazzjonali u Amministrattivi b'dawn id-dmirijiet u funzjonijiet:

Presidenza

(a) Il-President tal-GWU għandu jkun iċ-Chairperson tal-Kungress Nazzjonali, tal-Kunsill Nazzjonali u laqgħat tal-gruppi tas-Segretarji u tal-Presidenti/Segretarji.

(b) Il-President għandu jkun responsabbli mill-iskrutinju tal-finanzi tal-Union u jkollu d-dritt jistaqsi, jintervjeni u jinvestiga dwar l-infiq kollu li jsir għandu l-obbligu li jirraporta lill-Amministrazzjoni Ċentrali, lill-Grupp tas-Segretarji u jirraporta lill-Kunsill Nazzjonali.

(ċ) Il-President għandu jkun responsabbli mit-twettiq, ħarsien u implementazzjoni tal-Konstituzzjoni, Policies u Regolamenti tal-GWU kif ukoll tal-memorandum of understanding li jirregola l-ħidma tas-Segretarji.

(d) Għandu jkun involut f'xogħol organizzattiv ta' kuljum kif indikat lill-Amministrazzjoni Ċentrali li min-naħa tagħha għandha żżomm lill-Kunsill Nazzjonali infurmat dwar dawn ir-responsabbiltajiet.

(e) Il-President għandu jirrappreżenta lill-Union f'diversi Kumitati, kemm lokalment kif ukoll internazzjonalment kif assenjat lill-Amministrazzjoni b'konsultazzjoni mal-Kunsill Nazzjonali.

(f) L-Istitut tas-Saħħa u Sigurtà fi ħdan il-GWU għandu jkun taħt il-Presidenza tal-President.

Segreterija

(a) Is-Segretarju Ġenerali jkun l-Uffiċjal Eżekuttiv Anzjan tal-Union u jkun għalhekk responsabbli għat-twettiq u l-applikazzjoni ta' kull haġa deċiża mill-Kungress u mill-Kunsill Nazzjonali.

(b) Bħala Uffiċjal Eżekuttiv Anzjan huwa responsabbli għall-ordni, għar-risq tal-impjegati kollha tal-Union u l-amministrazzjoni tajba tagħhom.

(ċ) Bħala Uffiċjal Eżekuttiv Anzjan, ix-xogħol kollu tal-GWU u dak li mhux speċifikat b'xi Regolament għandhom dejjem ikunu taħt il-ħarsien tiegħu.

(d) Is-Segretarju Ġenerali jkun is-Segretarju tal-Kungress Nazzjonali u tal-Kunsill Nazzjonali.

(e) Is-Segretarju Ġenerali hu wkoll responsabbli mil-linja editorjali tal-media tal-Union u jara li l-politika tal-GWU tiġi riflessa fl-istess media skont ix-xewqa tad-delegati tal-Union.

(f) Is-Segretarju Ġenerali hu wkoll responsabbli mill-politika u filosofija edukattiva tal-GWU.

(g) i. Id-Deputat Segretarju Ġenerali jkun uffiċjal eżekuttiv responsabbli għax-xogħol amministrattiv ta' rutina u jiehu ħsieb ix-xogħol ta' organizzazzjoni u jagħti assistenza lit-Taqsimiet kollha tal-Union skont il-ħtieġa.

ii. B'konnessjoni ma' din il-funzjoni, ikun il-*liason officer* bejn it-Taqsimiet fil-kordinazzjoni tax-xogħol tas-Segretarji tagħhom. Ikun ukoll il-*liaison officer* bejn l-Amministrazzjoni Ċentrali u l-Għaqda tal-Pensjonanti tal-GWU u l-GWU Youths.

iii. Ikun ukoll responsabbli għall-ħidma tal-Union fil-qasam edukattiv primarjament dak trejdjunjonistiku għall-imsieħba. Għal dan il-għan huwa jkun id-Direttur Eżekuttiv tal-Fondazzjoni Reggie Miller li għandha l-għan li torganizza skemi ta' attivitajiet prinċipalment fil-qasam tal-edukazzjoni trejdjunjonistika.

iv. Huwa jkun ukoll responsabbli mir-riċerka u ġbir ta' statistika li tikkonċerna minn kull aspett lill-imsieħba b'mod dirett jew indirett. Huwa jkun responsabbli wkoll mill-arkivji tal-Union li fihom jingabru u jiġu priservati dokumenti uffiċjali tal-Union.

Segretarju Internazzjonali

Is-Segretarju Internazzjonali jkun uffiċjal responsabbli għall-ħidma tal-Union fuq livell Ewropew u wkoll fuq livell internazzjonali. Huwa jkun responsabbli mill-ippjannar, immaniġġjar u implementazzjoni tal-programm ta' safar u tal-politika internazzjonali tal-GWU.

Uffiċjali tat-Taqsimiet

(a) F'kull Taqsima jkun hemm President, Viċi-President, Segretarju u Assistenti Segretarji skont il-ħtieġa u kif jiddeċiedi l-Kunsill Nazzjonali minn żmien għal ieħor fuq rakkomandazzjoni tat-Taqsima.

(b) Il-funzjoni ta' dawn l-Uffiċjali (u ta' dawk tal-Kumitati tad-Dipartimenti u Fergħat) ikunu stabbiliti skont il-ħtieġa mill-Kunsill Nazzjonali.

(ċ) In-numru ta' Uffiċjali f'kull Taqsima jiġi deċiż kull erba' snin mill-Kunsill Nazzjonali qabel il-Konferenza Ġenerali Kwadriennali tat-Taqsima skont kif jitlob il-volum u l-kwalità tax-xogħol minn żmien għal żmien, u bil-patt li l-Kunsill Nazzjonali jista' jżid jew inaqqas dawn il-postijiet fuq rakkomandazzjoni tat-Taqsima.

(d) Kull Segretarju ta' Taqsima jkun l-Uffiċjal responsabbli għax-xogħol kollu tat-Taqsima li jkun qiegħed imexxi. Hu jrid jara li t-Taqsima oġġib 'il quddiem id-drittijiet, il-ġid, ir-risq tal-membri u jara li dawn ikompli jiksbu livell ta' għajxien xieraq skont iż-żminijiet.

(e) Is-Segretarju ta' Taqsima jzomm lill-membri tal-Eżekuttiv infurmati b'dak li jkun għaddej fit-Taqsima u flimkien mal-President ikunu stabbiliti laqgħat tal-Eżekuttiv għal dan il-għan.

79. Minbarra fil-każ tal-President jew fl-assenza tiegħu l-Viċi-President, li jkollhom dejjem il-**casting vote**, l-Uffiċjali Nazzjonali u dawk permanenti (salarjati mill-fondi tal-Union) li jkunu fil-Kumitat Eżekuttivi tat-Taqsimiet, fil-Kunsill Nazzjonali u fil-Kongress Nazzjonali ex-officio jkollhom dejjem id-dritt li jressqu mozzjonijiet u jieħdu parti fi kwalunkwe diskussjoni fil-laqgħa li tkun skont il-każ iżda mingħajr dritt tal-vot.

HATRA TAL-UFFIĊJALI TAL-UNION

80. L-Uffiċjali tal-Amministrazzjoni Ċentrali tal-GWU flimkien mas-Segretarju Internazzjonali jiġu maħtura kull erba' (4) snin mill-Kungress Nazzjonali waqt li s-Segretarji tat-Taqsimiet jiġu maħtura kull erba' (4) snin mill-Konferenza tat-Taqsimiet rispettivi. Dawn għandhom jiġu eletti b'maġġoranza (50% + 1) tad-Delegati preżenti u ż-żmien ta' erba' (4) snin fil-kariga għandu jibda jgħodd mid-data ta' dik il-ġurnata li fiha jkunu ġew eletti.

81. (a) F'każ li Uffiċjal jitneħħa jew itemm il-kariga qabel iż-żmien, għandha tissejjaħ Konferenza Nazzjonali Straordinarja tal-GWU fil-każ ta' Uffiċjal tal-Amministrazzjoni Ċentrali u Konferenza Ġenerali Straordinarja ta' Taqsima f'każ ta' Uffiċjal ta' Amministrazzjoni tat-Taqsima.

(b) Iżda fil-każ li Uffiċjal itemm il-kariga tiegħu qabel it-tmiem tat-terminu ta' żmien li fih ikun ġie elett, il-post tiegħu għandu jimtela temporanjament minn haddieħor bl-approvazzjoni tal-Kunsill Nazzjonali sakemm jitlaqqa' l-Kungress Nazzjonali fil-każ ta' Uffiċjal tal-Amministrazzjoni Ċentrali u Segretarju Internazzjonali u Konferenza Ġenerali ta' Taqsima f'każ ta' Uffiċjal ta' Amministrazzjoni ta' Taqsima. F'każ li jkun hemm aktar minn nomina waħda għal hatra fil-kariga, għandha tissejjaħ Konferenza Nazzjonali jekk tinzerta għal Uffiċjal tal-Amministrazzjoni Ċentrali u Segretarju Internazzjonali, u Konferenza Straordinarja jekk tinzerta għal Uffiċjal ta' Taqsima.

82. (a) L-Uffiċjali kollha permanenti jew elettivi, kemm dawk imħallsa salarji kif ukoll dawk li jirċievu ħlas ta' onorarja, għandhom jirtiraw mal-età tal-irtirar kif tkun stabbilita mill-Istat.

(b) Malli membru jagħlaq l-età tal-irtirar kif tkun stabbilita mill-Istat, ikun fejn ikun fih, m'għandux jibqa' jżomm karigi uffiċjali jew jidhol f'karigi uffiċjali oħra fil-Union u ma jista' jikkontesta għall-ebda kariga fil-Union. Dan ma japplikax għal dawk li huma karigi fil-GWU Għaqda tal-Pensjonanti.

(ċ) Sakemm il-Kumitat tal-GWU Għaqda tal-Pensjonanti, bl-approvazzjoni tal-Kunsill Nazzjonali, ma jiddeċidix mod ieħor, l-imsiehba kollha tal-GWU Għaqda tal-Pensjonanti, inklużi dawk li għalkemm jirċievu pensjoni baqgħu xorta waħda jhallu regolarment il-menswalità tal-Union, jistgħu jidhlu jew jikkontestaw għal kull kariga fil-GWU Għaqda tal-Pensjonanti meta dawn ikunu bejn l-età tal-irtirar kif tkun stabbilita mill-Istat u t-tmenin (80) sena.

83. Kull Uffiċjal tal-Amministrazzjoni Ċentrali, kull membru tal-Kunsill Nazzjonali, u kull Uffiċjal jew membru tal-Kumitat Eżekuttiv tat-Taqsimiet tal-GWU jrid ikollu l-awtorizzazzjoni tal-Kunsill Nazzjonali qabel jaċċetta li jiġi appuntat fuq Bordijiet ta' Diretturi ta' azjendi, bordijiet governattivi u parastatali u kumitati uffiċjali oħra.

QADI TAD-DMIRIJET

84. Dawk l-Uffiċjali tal-GWU li għalkemm huma elettivi iżda mhux imħallsa b'salarju mill-fondi tal-Union, huma meħtieġa jattendu f'hinijiet avżati skont il-ħtieġa minn żmien għal ieħor kif indikat hawn taħt:

(i) Il-President tal-GWU għandu jattendi kuljum filgħaxija jew f'hinijiet oħra skont il-ħtieġa mit-Tnejn sal-Ġimgħa. Huwa għandu jattendi wkoll is-seduti tal-Kunsill Nazzjonali jew Kumitati oħra li jikkonċernawh iżda dawn ma għandhomx jitqiesu bħala parti mill-attenzenza tiegħu ta' matul il-ġimgħa.

(ii) Il-Presidenti u l-Assistenti Segretarji tat-Taqsimiet għandhom jattendu mill-inqas tliet darbiet (3) darbiet fil-ġimgħa f'hinijiet li jkunu jistgħu minhabba x-xogħol tagħhom. L-Uffiċjali kollha li jkunu intitolati għall-onorarja jew xi ħlas ieħor *ex-gratia* mill-GWU jridu jirreġistraw l-attenzenza tagħhom. L-Amministrazzjoni Ċentrali, is-Segretarju Internazzjonali, ir-Rappreżentant/a tal-Ħaddiema Għawdxin u s-Segretarji tat-Taqsimiet huma marbuta b'Memorandum of Understanding dwar il-qadi ta' dmirijethom.

FINANZI

85. Wara kull Kungress Nazzjonali, fl-ewwel laqgħa tal-Kunsill Nazzjonali għandu jinħatar Audit Committee magħmul minn Chairperson indipendenti b'esperjenza finanzjarja, l-avukat anzjan tal-GWU u membru mill-Kunsill Nazzjonali. Dan il-Kumitat ikun responsabbli lejn il-President skont Regolament nru.78 (b). Prinċiparjament, it-termini tax-xogħol tal-Audit Committee jkun li fuq kull informazzjoni ta' xi nuqqasijiet finanzjarja li jista' jirċievi jibda jinvestiga fi żmien ġimagħtejn. Il-Kumitat għandu jiddeċiedi hu jekk hemmx provi biżżejjed li jkompli bl-investigazzjoni jew le. Hu x'inhu l-każ, kull investigazzjoni trid titlesta fi żmien xahar jew iż-żmien stabbilit mill-Kunsill Nazzjonali. Ir-rapport finali ta' kull investigazzjoni u rakkomandazzjonijiet li jagħmel dan il-Kumitat fuq azzjonijiet li jridu jittiehdu, għandhom jitressqu lill-Kunsill Nazzjonali miċ-Chairperson tal-Kumitat.

(a) L-amministrazzjoni tal-fondi tal-Union hija f'idejn il-Kunsill Nazzjonali. Ikun hemm Kumitat Finanzi biex jgħin f'din l-amministrazzjoni billi jikkontrolla l-ispiza bis-setgħa mogħtija lilu mill-Kunsill Nazzjonali.

(b) Il-Kumitat tal-Finanzi jkun nominat mill-Kunsill Nazzjonali. Is-Segretarju Ġenerali jkun iċ-Chairman ta' dan il-Kumitat. Il-Kontrollur tal-Finanzi tal-GWU jagħmilha bħala Segretarju ta' dan il-Kumitat.

(ċ) Il-ħlas għar-reviżjoni ġenerali tal-Kotba tal-Finanzi jkun skont l-użanza bi ftehim bejn il-Kunsill Nazzjonali u l-Awdituri.

86. Il-Kotba u l-Lista Uffiċjali tal-imsieħba tal-Union jinżammu b'mod li jkunu jistgħu jiġu spezzjonati biss minn persuni awtorizzati. Tingħata stqarrija finanzjarja kull sena lill-Kunsill Nazzjonali jew meta jiġi mitlub minnu minn żmien għal ieħor.

87. Il-fondi tal-Union jintużaw biss għax-xogħol tal-Union biex jitwettqu l-għanijiet tagħha skont kif hemm ikkontemplat fir-Regolament nru.2.

88. (a) Il-flus kollha tal-Union jiġu depożitati jew investiti skont kif ikunu awtorizzati minn żmien għall-ieħor mill-Kunsill Nazzjonali. Dawn il-flus ma jistgħux jittieħdu lura mid-Depożitu jekk mhux bis-setgħa ta' żewġ uffiċjali skont kif jiġi awtorizzati mill-Kunsill Nazzjonali minn żmien għal żmien.

(b) F'każi eċċezzjonali fejn il-Union ikun jidhrilha li jaqblilha hekk u minħabba n-natura delikata u l-ħin limitat ta' xi tip ta' investment li għalih ma jkunx possibbli li jitlaqqa' l-Kunsill Nazzjonali, l-Amministrazzjoni Ċentrali flimkien ma' persuni kompetenti u l-Kumitat tal-Finanzi, tara li jsir dan l-investment bir-responsabbiltà li jitlaqqa' l-Kunsill Nazzjonali fl-iqsar żmien possibbli biex jinżamm aġġornat b'dak l-investment.

89. (a) L-imsieheb għandu jassigura li għal kull ħlas li jagħmel lill-GWU tingħatalu riċevuta. Kull sistema minn dawn it-tnejn ta' hawn isfel hija meqjusa valida għall-fini ta' dan:

i. Riċevuta jew firma fuq it-tessera tas-sħubija mill-Kollettur, l-Uffiċjal tal-Finanzi u Amministrazzjoni jew impjegati fl-Uffiċċju tal-Finanzi u Amministrazzjoni.

ii. Rekord ta' ħlas fuq is-slip tal-paga fil-każ ta' ħlas fejn l-imsieheb ikun fuq iċ-*check-off*.

(b) L-Uffiċċju tal-Finanzi u Amministrazzjoni għandu joħroġ riċevuta lill-imsieheb, Kollettur jew ditta għal kull ħlas li jsir f'isem l-imsieheb.

(ċ) Dawk li jkollhom flus x'jieħdu lura jridu jagħmlu dan billi jipprezentaw ir-riċevuta tad-depożitu mhux aktar tard minn sentejn mid-data tal-istess riċevuta.

90. Fil-każ li l-Kunsill Nazzjonali jaqta' li jsir ħlas għal strajks, jingħata **strike benefit** kif jiġi stabbilit mill-Kunsill Nazzjonali lill-imsieħba u l-awtorità għal ħlas tal-benefit tkun għand il-Kunsill Nazzjonali.

91. (a) Kull imsieheb ġdid fil-GWU mad-dhul tiegħu fil-Union għandu jimla' formola tal-membership halli immedjatament tibda tinqata' l-mizata tal-Union mill-Post tax-Xogħol tiegħu.

(b) Kull membru ġdid irid iħallas erba' (4) ġimgħat bil-quddiem tal-mizata li tkun stabbilità dakinhar. Membru li jiddemetti s-shubija minn rajh u mhux għar-raġunijiet ta' telf ta' impjeg meta jerga' jidhol membru jrid iħallas sitt xhur penali barra l-mizata.

92. Kull shop steward, assistant shop steward jew rappreżentant tal-ħaddiema jew ta' grupp ta' ħaddiema għandu jkun intitolat għall-kummissjoni mal-għeluq tas-Sena Finanzjarja tal-GWU. Il-ħlas ta' din il-kummissjoni għandu jsir bejn Jannar u Marzu.

Il-kummissjoni għandha tkun ta' 5% fuq il-ħlas tal-menswalità ta' sena ta' kull imsieheb f'dak il-post partikolari tax-xogħol.

Il-kontrollur finanzjarju tal-GWU flimkien mal-Amministrazzjoni Ċentrali u s-Segretarju tat-Taqsima għandhom jiddiskutu u jaraw l-ammont tal-imsieħba fi ħdan it-Taqsima, il-lista ta' shop stewards u l-ħlas dovut għax-shop stewards, assistant shop steward jew rappreżentant tal-ħaddiema jew ta' grupp ta' ħaddiema.

Il-kummissjoni għandha tiħallas fuq l-ammont ta' msieħba imħallsa skont dawn ir-regolamenti fl-aħhar tas-sena. Din il-kummissjoni għandha tinqasam b'mod ugwali bejn ix-shop stewards, assistant shop steward jew rappreżentant tal-ħaddiema jew ta' grupp ta' ħaddiema.

Il-Kunsill Nazzjonali għandu s-setgħa li jirrevedi l-ħlas tal-kummissjoni skont il-bżonn matul il-perjodu bejn Kungress Nazzjonali u ieħor, salv li jingħata rapport lill-Kungress Nazzjonali.

93. (a) Il-President tal-GWU huwa intitolat għall-ħlas ta' onorarja kull sena kif stabbilita mill-Kunsill Nazzjonali. Din titħallas skont it-tul tal-perjodu li jkun serva fil-kariga.

(b) Il-President, l-Assistenti Segretarji, l-Uffiċjali jew membri oħra tat-Taqsimiet li jagħtu ħin fil-ġimgħa xogħol fit-Taqsimiet rispettivi, jista' jiġi approvat lilhom ħlas *ex-gratia* mis-somma massima approvata għal kull Taqsima kif indikat hawn taħt.

(c) L-ammont massimu globali ta' ħlasijiet *ex-gratia* li kull Taqsima tista' tagħti għandu f'kull każ jiġi stabbilit u awtorizzat mill-Kunsill Nazzjonali minn sena għal sena.

(d) Talba ta' ħlas bħala *ex-gratia* jrid l-ewwel iressaqha s-Segretarju tat-Taqsima li f'konsultazzjoni mad-Deputat Segretarju Ġenerali jiddeċiedi l-ammont ta' ħlas lil dawk indikati li jkunu intitolati għal ħlas *ex-gratia*.

(e) Id-Deputat Segretarju Ġenerali flimkien mas-Segretarju tat-Taqsima għandu jiżgura li kull min ikun se jiehu xi ħlasijiet, ikun qeda d-dmirijiet tiegħu kif stipulat fir-Regolamenti nru.84.

(f) Il-Kunsill Nazzjonali għandu japprova ammont fiss li kull sena jmur fil-Fond tal-Fergħat tal-Pensjonanti u taż-Żgħażaġġ. Dan imur bħala għajjuna fil-ħidma tal-Fergħat. F'każ ta' persuni li jkunu rtirati minn ħatriet uffiċjali fil-GWU minhabba l-età tal-irtirar iżda li xorta waħda jkunu għadhom jagħtu kontribut siewi lit-Taqsima u dan il-kontribut jiġi rikonuxxut mill-Eżekuttiv tat-Taqsima, is-Segretarju għandu jagħmel talba formali lill-Amministrazzjoni Ċentrali għall-onorarja lil dawn il-persuni. Hadd ma jista' jiehu aktar minn onorarja waħda għall-istess żmien għal xogħol tal-Union, iżda dan ma japplikax għall-kummissjonijiet tal-Kolletturi skont ir-Regolament nru.92.

KUMPAJNI TAL-UNION

94. (a) Fl-ewwwel laqgħa tal-Kunsill Nazzjonali, wara Kungress Nazzjonali, il-Kunsill għandu jaħtar lill-Amministrazzjoni Ċentrali u l-Kontrollur Finanzjarju tal-GWU bħala membri fil-Bord tad-Diretturi tal-GWU Holdings Limited.

(i) Aktar tard fl-istess laqgħa tal-Kunsill Nazzjonali s-Segretraju Ġenerali f'isem il-Bord tad-Diretturi tal-GWU Holdings Limited kif maħtur għandu jissottometti l-ismijiet ta' persuni li jixtieq jaħtar fuq il-Bordijiet tad-Diretturi tal-Kumpaniji sussidjarji fejn l-ishma maġġoritarji huma miżmuma mill-Kumpanija GWU Holdings Limited għall-approvazzjoni tal-Kunsill Nazzjonali.

(ii) L-Ċ-Chairperson u l-membri tal-Bordijiet tal-Kumpaniji sussidjarji jkunu maħtura għall-perjodu li jibda minn wara d-data ta' approvazzjoni tal-Kunsill Nazzjonali sal-Kungress Nazzjonali li jkun imiss jew sal-età tal-irtirar/riżenja/tkeċċija skont liema tiġi l-ewwel,

(iii) Il-Kunsill Nazzjonali għandu fl-istess laqgħa jaħtar ukoll lill-membri fil-Bordijiet tad-Diretturi fejn il-GWU għandha ishma li jintitolawha li jkollha diretturi fil-Kumpaniji rispettivi.

(b) Il-kompożizzjoni u r-responsabbiltajiet ta' dawn il-Bordijiet fejn il-GWU Holdings Limited għandha l-ishma maġġoritarji jistgħu jinbidlu minn żmien għal żmien mill-laqgħa Ġenerali Annwali jew Straordinarja tal-istess Kumpaniji, skont il-ħtieġa.

i. L-Ċ-Chairperson jew membri esterni jiġu mogħtija ħlas ta' onorarja jew benefiċċji oħra għas-servizz tagħhom skont kif jiddeċiedi l-Kunsill Nazzjonali.

ii. L-approvazzjoni tal-Kunsill Nazzjonali hija dejjem meħtieġa għall-ispejjeż sostanzjali magħmula mill-istess kumpaniji.

(ċ) Fil-każi kollha li jkunu meħtieġa passi legali fl-interess tal-kumpaniji fejn il-Union jkollha l-jedd li taħtar id-Diretturi kollha fuq il-Bord tad-Diretturi, dawn jistgħu jittieħdu fuq deċiżjoni speċifika meħuda mill-bordijiet tal-kumpaniji konċernati.

REGOLAMENTI OĦRA

95. Ebda Regolament ġdid ma jithaddem u ebda Regolament milli jeżisti ma jista' jinbidel jew jiġi emendat jekk mhux b'deċiżjoni ta' tnejn minn kull tlieta (2/3) tad-Delegati preżenti fil-Kungress Nazzjonali u li jivvotaw.

96. Jekk tkun se tiġi maħlula l-GWU, il-President għandu jsejjaħ mill-aktar fis possibbli Konferenza Nazzjonali Straordinarja apposta tad-Delegati biex jiġi maqtugħ x'għandu jsir mill-proprietà kollha tal-Union.

97. Kull fejn dan l-Istatut ma jithadditx ċar biżżejjed kif ukoll meta tinħtieġ interpretazzjoni dwar xi Regolament ta' dan l-Istatut, il-Kunsill Nazzjonali għandu jiddeċiedi huwa - basta li d-deċiżjoni tal-Kunsill Nazzjonali tiġi wara mwettqa mill-ewwel Kungress Nazzjonali li jsir.

APPENDIĊI GĦALL-ISTATUT**KUMITAT OPPORTUNITAJIET INDAQS**

Għandu jkun hemm Kumitat Opportunitajiet Indaqs li jkun immexxi mid-Deputat Segretarju Ġenerali, b'rappreżentanza minn kull taqsima, mill-Għaqda Pensjonanti u mill-GWU Youths. L-għan ta' dan il-kumitat ikun biex jippromwovi li kull individwu fis-soċjetà kollha u li l-ġustizzja soċjali taħdem għal kulhadd l-istess.

ISTITUT GĦAS-SAĦĦA U S-SIGURTÀ FUQ IL-POST TAX-XOGĦOL

Għandu jkun hemm Organizzazzjoni li tissejjaħ Istitut Għas-Saħħa u s-Sigurtà fuq il-Post tax-Xogħol. Dan l-Istitut ikun kompost minn individwi kompetenti fil-materja li mhux bil-fors ikunu msieħba fil-Union u r-rwol tiegħu ikun il-promozzjoni, riċerka u kull attività oħra siewja f'dan il-generu. Dan l-Istitut għandu jkollu bħala Chairperson il-President tal-GWU.

FONDAZZJONI REGGIE MILLER

Għandu jkun hemm Organizzazzjoni msejja Fondazzjoni Reggie Miller li tkun immexxija minn Direttur Eżekuttiv li f'kull każ ikun id-Deputat Segretarju Ġenerali flimkien ma' kumitat magħmul minn rappreżentant minn kull Taqsima. L-għan tal-Fondazzjoni jkun primarjament l-edukazzjoni trejdjunjonistika għall-attivi u msieħba fil-GWU.



GENERAL WORKERS' UNION

Workers' Memorial Building, Triq Nofsinhar, Valletta